KOMMISSIONENS FORORDNING (EØF) Nr. 1944/78

af 11. august 1978

om gennemførelsesbestemmelser for vinproduktionsåret 1978/79 for destillering af vin, der stammer fra druer til spisebrug

KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABER HAR —

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det europæiske økonomiske Fællesskab,

under henvisning til Rådets forordning (EØF) nr. 816/70 af 28. april 1970 om supplerende regler for den fælles markedsordning for vin [1], senest ændret ved forordning (EØF) nr. 2560/77 [2], særlig artikel 24b, stk. 4, og

ud fra følgende betragtninger:

Det er nødvendigt at fastsætte frister for indgivelse af ansøgninger om godkendelse i henhold til artikel 1, stk. 1, andet afsnit, i Rådets forordning (EØF) nr. 1931/76 af 20. juli 1976 om fastsættelse af de almindelige regler for de i artikel 6b, 6c, 24a og 24b i forordning (EØF) nr. 816/70 omhandlede destilleringer af vin [3], senest ændret ved forordning (EØF) nr. 1675/77 [4] og det gælder såvel for selve godkendelsen som for den pågældende destillering med henblik på at lette kontrolforanstaltningerne;

det viser sig nødvendigt, at de, der har anmodet om at indgå en destilleringskontrakt, informeres i rette tid om resultatet af godkendelsesproceduren;

det er nødvendigt at præcisere, hvilke enkeltheder, der skal findes i destilleringskontrakterne;

priserne for de vine, der er bestemt til destillering, bevirker, at de ved destilleringen fremstillede produkter ikke kan afsættes på normale betingelser; det er således nødvendigt at udbetale en støtte og at fastsætte støttebeløbet under hensyntagen til normale omkostninger på et sådant niveau, at de fremstillede produkter kan afsættes;

den i artikel 3 i den pågældende forordning nævnte betalingsform for støtten går ud på, at støtten udbetales til producenten i to rater; for at producenten hurtigt kan modtage hele støtten bør det fastsættes, at anden rate udbetales senest 30 dage efter destilleringen;

det er nødvendigt at fastsætte de tekniske betingelser for godkendelse af destillatørerne; det er endvidere nødvendigt at fastsætte i hvilke tilfælde godkendelsen principielt skal fratages en destillatør i tilfælde af dennes forsømmelse, bortset fra tilfælde af force majeure og hændeligt uheld;

de i artikel 6 i forordning (EØF) nr. 1931/76 nævnte interventionsorganer bør holdes orienterede om destilleringernes forløb og bør især have meddelt de destillerede mængder af bordvin og de fremstillede mængder af alkohol;

i artikel 24b, stk. 4, i forordning (EØF) nr. 816/70 fastsættes, at det ved betingelserne for anvendelsen af undtagelsesbestemmelserne i stk. 1 på sorter, som er opført i klassificeringen for den samme forvaltningsenhed både som druer til presning og som druer til spisebrug, skal sikres, at mængderne af de vine af de nævnte sorter, for hvilke der gives fritagelse, svarer til de mængder, der normalt anvendes til vinfremstilling; i Kommissionens forordning (EØF) nr. 2078/76 af 23. august 1976 om gennemførelsesbestemmelserne for vinproduktionsåret 1976/77 for den i artikel 24b i forordning (EØF) nr. 816/70 omhandlede destillering af vin af druer til spisebrug [5] fastsættes, at medlemsstaterne selv fastlægger disse mængder, idet produktionsårene 1969/70 til 1975/76 anvendes som referenceperioder;

da det i henhold til artikel 24b, stk. 4, drejer sig om at kunne opretholde den hidtidige situation, bør de mængder, som medlemsstaterne har fastsat for produktionsåret 1976/77 i henhold til forordning (EØF) nr. 2078/76, lægges til grund for produktionsåret 1978/79;

de i denne forordning fastsatte foranstaltninger er i overensstemmelse med udtalelse fra Forvaltningskomiteen for Vin —

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:

Artikel 1

Ved denne forordning fastsættes gennemførelsesbestemmelserne for vinproduktionsåret 1978/79 for de i artikel 24b i forordning (EØF) nr. 816/70 omhandlede destilleringer af vin, der stammer fra druer til spisebrug

---

(1) EFT nr. L 99 af 5. 5. 1970, s. 1.
(2) EFT nr. L 303 af 28. 11. 1977, s. 1.
(3) EFT nr. L 211 af 5. 8. 1976, s. 5.
(4) EFT nr. L 187 af 27. 7. 1977, s. 3.
(5) EFT nr. L 233 af 24. 8. 1976, s. 20.

Artikel 2

1. De i artikel 1 i forordning (EØF) nr. 1931/76 nævnte ansøgninger om godkendelse af kontrakter skal indgives inden den 15. januar 1979.

2. Det i artikel 6 i forordning (EØF) nr. 1931/76 nævnte interventionsorgan meddeler senest 15 dage efter modtagelse af anmeldningen om godkendelse af en destilleringskontrakt resultatet af godkendelsesproceduren til de kontraherende parter.

3. Destilleringerne udføres mellem den 15. september 1978 og den 30. juni 1979.

Artikel 3

1. De i artikel 1 i forordning (EØF) nr. 1931/76 nævnte kontrakter skal angive :

a) mængde, farve og det virkelige alkoholindhold i de vine, der skal destilleres,

b) producentens navn og adresse,

c) oplagringsstedet for vinen,

d) destillatørens navn eller destilleriets firmanavn,

e) destilleriets adresse.

2. Ved destillatør forstås den, for hvis regning destillingen foretages.

Artikel 4

1. Den i artikel 24b, stk. 2, andet afsnit, i forordning (EØF) nr. 816/70 fastsatte opkøbspris er på 1,07 RE pr. procent og pr. hl.

2. Den i artikel 2 i forordning (EØF) nr. 1931/76 omhandlede støtte fastsættes til :

— 0,73 RE pr. procent og pr. hl, hvis vinen er blevet forarbejdet til et af de i artikel 2, stk. 3, første led, i samme forordning nævnte produkter ;

— 0,66 RE pr. procent og pr. hl, hvis vinen er blevet forarbejdet til et af de i artikel 2, stk. 3, andet led, i samme forordning nævnte produkter ;

3. Den betaling, der skal finde sted i overensstemmelse med artikel 3, stk. 1 og 3, i forordning (EØF) nr. 1931/76, skal ske senest 30 dage efter, at de krævede betingelser er opfyldt.

4. I det i artikel 3, stk. 5, i forordning (EØF) nr. 1931/76 nævnte tilfælde finder betalingen af minimumsopkøbsprisen sted senest 30 dage efter, at den samlede mængde vin, der er anført i kontrakten, er indgået på destilleriet.

5. I det i artikel 3, stk. 6, i forordning (EØF) nr. 1931/76 nævnte tilfælde, finder betalingen af minimumsopkøbsprisen sted senest 30 dage efter, at den samlede mængde vin, der er anført i kontrakten, er blevet destilleret. Når en medlemsstats kompetente interventionsorgan ikke har besluttet generelt at anvende den mulighed, der er fastsat i nævnte artikel 3, stk. 6, kan destillatøren kun udnytte denne, efter at have sikret sig producentens indforståelse.

Artikel 5

1. For at blive godkendt efter artikel 5 i forordning (EØF) nr. 1931/76 skal destillatørerne være i stand til at forarbejde vinen til et produkt med et alkoholindhold på mindst 86 % eller på et produkt med et alkoholindhold på højst 85 %.

2. Godkendelsen tilbagetrækkes, hvis destillatøren, bortset fra hændeligt uheld eller force majeure, ikke betaler opkøbsprisen til producenten eller ikke overholder de forpligtelser, der påhviler ham efter fællesskabsbestemmelserne.

Artikel 6

Den i artikel 24b, stk. 1, i forordning (EØF) nr. 816/70 omhandlede forpligtelse gælder ikke for de mængder vin, der stammer fra vinfremstilling af druer fra sorter, der er anført i klassificeringen for samme forvaltningsenhed både som druer til presning og som druer til spisebrug, og som medlemsstaterne har fastlagt for produktionsåret 1976/77 i henhold til artikel 5 i forordning (EØF) nr. 2078/76.

Artikel 7

Medlemsstaterne træffer de nødvendige foranstaltninger for at sikre anvendelsen af bestemmelserne i denne forordning, navnlig den kontrol, som skal forhindre, at vinen af druer til spisebrug anvendes til andet end destillering. Medlemsstaterne kan med henblik herpå træffe bestemmelse om en særskilt vinfremstilling og anvendelse af et røbestof.

Artikel 8

1. Senest den 10. hver måned tilsender destillatørerne interventionsorganet en oversigt over de mængder vin, der stammer fra druer til spisebrug, som er destilleret i den forløbne måned med angivelse af mængderne udtrykt i ren alkohol og de produkter, som de har fremstillet, idet de skelner mellem dem, der er nævnt i artikel 2, stk. 3, første led, i forordning (EØF) nr. 1931/76, og dem, der er nævnt i artikel 2, stk. 3, andet led, i samme forordning.

2. Senest den 20. i hver måned meddeler medlemsstaterne pr. telex Kommissionen følgende oplysninger vedrørende den forløbne måned :

— de vinmængder, der er anført i de godkendte destilleringskontrakter,

— mængden af den destillerede vin og mængden udtrykt i ren alkohol af de produkter, som de har fremstillet, idet der skelnes mellem disse i overensstemmelse med stk. 1.

3. Medlemsstaterne meddeler senest den 31. juli 1979 de tilfælde, hvor destillatørerne ikke har overholdt deres forpligtelser, og de foranstaltninger, der er truffet som følge heraf.

Artikel 9

Denne forordning træder i kraft den 1. september 1978.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 11. august 1978.

På Kommissionens vegne

Finn GUNDELACH

Næstformand